

**Zmluva č. 100/2013 o poskytnutí dotácie**  
uzavretá podľa ustanovení § 51 Občianskeho zákonníka  
a § 6 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 5/2010 o podmienkach poskytovania dotácií  
z Rozpočtu Mesta Svit

**I.  
Zmluvné strany**

- 1.1 Poskytovateľ:** Mesto Svit  
**Sídlo:** Hviezdoslavova 269/33, 05921 Svit  
**Zastúpený:** PaedDr. Rudolf Abrahám, primátor mesta  
**IČO:** 00326607  
**Bankové spojenie:** Všeobecná úverová banka, a.s. Bratislava, pobočka Poprad, exp. Svit  
**číslo účtu:** 24727562 / 0200

/ďalej len poskytovateľ/

- 1.2 Žiadateľ:** Cirkevný zbor Evanjelickej cirkvi a.v. na Slovensku, Svit  
**Sídlo:** Jilemnického 34 , 05921 Svit  
**Zastúpený:** Mgr. Danielom Midriakom, konateľom, správcom farnosti  
**IČO:** 31999158  
**Bankové spojenie:** Slovenská sporiteľňa Poprad, expozitúra Svit  
**Číslo účtu:** 0093276734/0900

/ďalej len žiadateľ/

**II.  
Predmet zmluvy**

- 2.1** Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie dotácie žiadateľovi v sume **300,- €**/slovom tristoeur/ v zmysle §-u 6, ods. 1) Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 5/2010 a Uznesenia MsZ č.30/2013 z 21.3.2013.

**III.  
Účel poskytnutia dotácie**

- 3.1** Žiadateľ sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu v plnej výške **na činnosť s deťmi a mládežou, pravidelné stretnutia, výlety v rámci Slovenska, cestovné, kancelárske potreby, rekvizity k hrám, športové aktivity detí a mládeže.**

**IV.  
Podmienky použitia dotácie**

- 4.1** Poskytnuté finančné prostriedky sú účelovo viazané a žiadateľ sa zaväzuje použiť ich v zmysle § 7 ods. 4 zákona NR SR č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov len na účel, ktorý je uvedený v čl. III., bod **3.1** tejto zmluvy.

- 4.2** Po podpísaní zmluvy o poskytnutí dotácie oboma zmluvnými stranami sa finančné prostriedky uvedené **v čl. II, bod 2.1** tejto zmluvy poskytnú žiadateľovi bezhotovostným prevodom, najneskôr do **30. 5.2013**

- 4.3** Poskytnutú dotáciu je žiadateľ povinný zúčtovať v termíne do 30 dní od ukončenia akcie, na ktorú boli finančné prostriedky poskytnuté, najneskôr však do **15.12. 2013** v zmysle §-u 6, bod 4 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Svit č. 5/2010.

- 4.4** Vyúčtovanie musí obsahovať:

a/ písomné vecné vyhodnotenie akcie, z ktorého bude zrejmé dodržanie účelu  
b/ finančné vyúčtovanie vypracované v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov s predložením písomného prehľadu a čitateľné fotokópie dokladov preukazujúcich použitie dotácie napr. daňový doklad /faktúru/, zmluvu o dielo, objednávky, dodacie listy, v odôvodnených prípadoch /drobný nákup/ pokladničný doklad s náležitosťami podľa Zákona NR SR č. 222/2004 Z. z. o dani

z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, výpis z účtu a pod.

## V.

### Kontrola použitia poskytnutej dotácie

**5.1** Kontrolu dodržania rozsahu, účelu a podmienok dohodnutých v zmluve o poskytnutí dotácie, ako aj správnosti vyúčtovania a vecnej realizácie je oprávnený vykonať finančný úsek oddelenia správy majetku mesta a ekonomických činností a hlavný kontrolór mesta Svit.

**5.2** Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi finančné prostriedky, ktoré neboli použité na účel dohodnutý v čl. III., bod 3.1 tejto zmluvy, a to v plnej výške sumy poskytnutej dotácie.

**5.3** Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi aj tú výšku finančných prostriedkov, ktorú nevyčerpal do výšky poskytnutej dotácie, a to do 5 pracovných dní odo dňa vyúčtovania podľa čl. IV., bodu 4.4 tejto zmluvy.

**5.4** V prípade, že nebudú dodržané zmluvne dohodnuté podmienky, poskytovateľ si môže uplatňovať od žiadateľa svoje finančné nároky spolu s úrokom z omeškania cestou príslušného súdu.

## VI.

### Záverečné ustanovenia

**6.1** Nedodržanie podmienok dohodnutých v zmluve sa považuje za porušenie rozpočtovej disciplíny v zmysle §-u 30, 31 a 32 zákona č. 523/2004 o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Žiadateľ, ktorý porušil rozpočtovú disciplínu je povinný neoprávnené použitú dotáciu vrátiť do rozpočtu Mesta Svit v hotovosti do pokladne alebo bezhotovostným prevodom na účet mesta č. 24727562 / 0200 s uvedením variabilného symbolu , ktorý je zhodný s číslom tejto zmluvy.

**6.2** Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane žiadateľ a tri poskytovateľ.

**6.3** Zmluvu je možné zmeniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.

**6.4** Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu a prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni, ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.

**6.5** Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnym zástupcom oboch zmluvných strán.

Vo Svite dňa 21.5.2013

-----  
PaedDr.Rudolf Abrahám  
primátor Svitú

-----  
Mgr. Daniel Midriak  
správca farnosti